



Steuermäppchen für die Steuerperiode 2023 / Brochures fiscales pour la période fiscale 2023

**BESTEuerung DER NATÜRLICHEN PERSONEN / IMPOSITION DES PERSONNES PHYSIQUES**

**EINKOMMENSSTEUER – LIQUIDATIONSGEWINNE bei definitiver Aufgabe der selbstständigen Erwerbstätigkeit – Überblick über die Besteuerung des fiktiven Einkaufs in Einrichtungen der beruflichen Vorsorge und des Restbetrages der realisierten stillen Reserven**

**IMPÔT SUR LE REVENU – BÉNÉFICES DE LIQUIDATION en cas de cessation définitive de l'activité lucrative indépendante – Aperçu sur l'imposition du rachat fictif dans une institution de prévoyance et du solde des réserves latentes réalisées**

*Das Steuerharmonisierungsgesetz schreibt den Kantonen vor, den fiktiven Einkauf getrennt vom übrigen Einkommen wie Kapitaleinkünften aus Vorsorge zu besteuern. Der auf den Restbetrag der realisierten stillen Reserven anwendbare Satz wird durch das kantonale Recht bestimmt ([Art. 11 Abs. 5 StHG](#)).*

*Liquidationsgewinne werden stets gesondert vom übrigen Einkommen versteuert. Als nicht regelmässig fliessende Einkünfte unterliegen sie der vollen Jahressteuer ([Art. 15 Abs. 3 StHG](#)).*

*Für weitere Informationen siehe [Kreisschreiben Nr. 28](#) der ESTV.*

*La loi sur l'harmonisation fiscale astreint le canton à imposer séparément des autres revenus le rachat fictif de la même manière que les prestations en capital provenant des institutions de prévoyance. Sur le solde des réserves latentes réalisées, le droit cantonal fixe le taux applicable ([art. 11, al. 5 LHID](#)).*

*Les bénéfices de liquidation sont toujours imposés séparément du revenu ordinaire. Comme revenus à caractère non périodique ils sont soumis à un impôt annuel entier ([art. 15, al. 3 LHID](#)).*

*Pour des informations détaillées vous pouvez aussi consulter la [Circulaire N°28](#) de l'AFC.*

*Die nachstehenden Bestimmungen gelten für den Steuerpflichtigen wie auch den überlebenden Ehegatten und die anderen Erben ([Art. 11 Abs. 5 StHG](#)).*

*Les dispositions suivantes s'appliquent au contribuable ainsi qu'au conjoint survivant et aux autres héritiers ([art. 11, al. 5 LHID](#)).*

Bund / Kantone	Besteuerungsgrundsatz	
	fiktiver Einkauf	Restbetrag der realisierten stillen Reserven
Confédération / Cantons	Mode d'imposition	
	Rachat fictif	Solde des réserves latentes réalisées
<b>Bund</b>	Tarif Einkommenssteuer 1/5 des anwendbaren Steuersatzes	Tarif Einkommenssteuer 1/5 des Restbetrages für die Bestimmung des anwendbaren Steuersatzes  2% mind.
<b>Conf.</b>	Barème de l'impôt sur le revenu 1/5 du taux applicable	Barème de l'impôt sur le revenu 1/5 du solde pour déterminer le taux applicable  2% min.
<b>ZH</b>	Tarif Einkommenssteuer 2/10 des anwendbaren Steuersatzes  2% mind.	Tarif Einkommenssteuer 1/10 des anwendbaren Steuersatzes  2% mind.
<b>BE</b>	Tarif Kapitaleistungen aus Vorsorge Fiktiver Einkauf und der darüber hinausgehende Betrag bis 260'000 Fr.  0,65% mind. 2% max.	Tarif Einkommenssteuer 1/5 des Restbetrages über 260'000 Fr. für die Bestimmung des anwendbaren Steuersatzes
<b>LU</b>	Tarif Einkommenssteuer 1/3 des anwendbaren Steuersatzes  0,5% mind.	Tarif Einkommenssteuer 1/3 des Restbetrages für die Bestimmung des anwendbaren Steuersatzes  2% mind.
<b>UR</b>	Fester Steuersatz für Kapitaleistungen aus Vorsorge  1,9%	Fester Steuersatz für Kapitaleistungen aus Vorsorge  1,9%
<b>SZ</b>	Tarif Einkommenssteuer 1/25 des fiktiven Einkaufs für die Bestimmung des Steuersatzes  2,5% max.	Tarif Einkommenssteuer 1/25 des Restbetrages für die Bestimmung des anwendbaren Steuersatzes  1% mind. 3% max.
<b>OW</b>	Tarif Einkommenssteuer 2/5 des anwendbaren Steuersatzes	Tarif Einkommenssteuer 2/5 des Restbetrages für die Bestimmung des anwendbaren Steuersatzes
<b>NW</b>	Tarif Einkommenssteuer 1/4 des anwendbaren Steuersatzes  0,5% mind.	Tarif Einkommenssteuer 2/5 des Restbetrages für die Bestimmung des anwendbaren Steuersatzes  2% mind.

Bund / Kantone	Besteuerungsgrundsatz	
	fiktiver Einkauf	Restbetrag der realisierten stillen Reserven
Confé- dération / Cantons	Mode d'imposition	
	Rachat fictif	Solde des réserves latentes réalisées
<b>GL</b>	Fester Steuersatz für Kapitalleistungen aus Vorsorge 4%	Fester Steuersatz für Kapitalleistungen aus Vorsorge 4%
<b>ZG</b>	Tarif Kapitalleistungen aus Vorsorge 30% für die ersten 223'200 Fr. 40% für Beträge über 223'200 Fr. 1% mind.	Tarif Einkommenssteuer 1/5 des Restbetrages für die Bestimmung des Steuersatzes
<b>FR</b>	Barème des prestations en capital 1% pour les premiers 50'000 fr. 2% pour les prochains 50'000 fr. 3% pour les prochains 50'000 fr. 4% pour les prochains 50'000 fr. 5% pour tous les autres montants	Taux de l'impôt sur le revenu 1/5 du solde pour déterminer le taux applicable 6% min.
<b>SO</b>	Tarif Einkommenssteuer 1/4 des anwendbaren Steuersatzes	Tarif Einkommenssteuer 1/4 des Restbetrages für die Bestimmung des anwendbaren Steuersatzes 4% mind.
<b>BS</b>	Tarif Kapitalleistungen aus Vorsorge 3% für die ersten 25'000 Fr. 4% für die nächsten 25'000 Fr. 6% für die nächsten 50'000 Fr. 8% für alle weiteren Beträge	Tarif Einkommenssteuer 1/5 des Restbetrages für die Bestimmung des anwendbaren Steuersatzes
<b>BL</b>	Tarif Kapitalleistungen aus Vorsorge 2% für die ersten 400'000 Fr. 6% für Beträge über 400'000 Fr. 4,5% max. insgesamt	Tarif Einkommenssteuer 1/5 des Restbetrages für die Bestimmung des anwendbaren Steuersatzes 5% mind.
<b>SH</b>	Tarif Einkommenssteuer 1/5 des anwendbaren Steuersatzes	Tarif Einkommenssteuer 1/5 des Restbetrages für die Bestimmung des anwendbaren Steuersatzes 2% mind.
<b>AR</b>	Tarif Kapitalleistungen aus Vorsorge Verheiratete: 0,75% für die ersten 400'000 Fr. 1% für Beträge über 400'000 Fr. Übrige Steuerpflichtige: 1% für die ersten 400'000 Fr. 1,33% für Beträge über 400'000 Fr.	Tarif Kapitalleistungen aus Vorsorge Verheiratete: 0,75% für die ersten 400'000 Fr. 1% für Beträge über 400'000 Fr. Übrige Steuerpflichtige: 1% für die ersten 400'000 Fr. 1,33% für Beträge über 400'000 Fr.

Bund / Kantone	Besteuerungsgrundsatz	
	fiktiver Einkauf	Restbetrag der realisierten stillen Reserven
Confé- dération / Cantons	Mode d'imposition	
	Rachat fictif	Solde des réserves latentes réalisées
<b>AI</b>	Tarif Einkommenssteuer 1/4 des anwendbaren Steuersatzes 0,5% mind.	Tarif Einkommenssteuer 1/4 des Restbetrages für die Bestimmung des anwendbaren Steuersatzes 0,5% mind.
<b>SG</b>	Fester Steuersatz für Kapitalleistungen aus Vorsorge 2% Ehegatten 2,2% übrige Steuerpflichtige	Fester Steuersatz 4%
<b>GR</b>	Tarif Einkommenssteuer 1/15 des fiktiven Einkaufs für die Bestimmung des anwendbaren Steuersatzes 1,5% mind. 2% max. Liquidationsgewinne unter 6'000 Fr. wer- den nicht besteuert.	Tarif Einkommenssteuer 1/5 des Restbetrages für die Bestimmung des anwendbaren Steuersatzes 2% mind.
<b>AG</b>	Tarif Einkommensteuer 30% des anwendbaren Steuersatzes 1% mind.	Tarif Einkommensteuer 40% des anwendbaren Steuersatzes
<b>TG</b>	Fester Steuersatz für Kapitalleistungen aus Vorsorge 2% Ehegatten 2,4% übrige Steuerpflichtige	Fester Steuersatz 5%
<b>TI</b>	Barème de l'impôt sur le revenu Taux applicable aux rentes selon <a href="#">tableau de l'AFC</a> pour la conversion des presta- tions en capital en rentes viagères 2% min.	Barème de l'impôt sur le revenu Taux applicable aux rentes selon <a href="#">tableau de l'AFC</a> pour la conversion des prestations en capital en rentes viagères 1/5 du solde pour déterminer le taux applicable 2% min.
<b>VD</b>	Barème de l'impôt sur le revenu 1/5 du taux applicable Le quotient familial des époux sans enfant leur est applicable	Barème de l'impôt sur le revenu 1/15 du bénéfice de liquidation total pour déterminer le taux d'imposition du solde 3% min.

Bund / Kantone	Besteuerungsgrundsatz	
	fiktiver Einkauf	Restbetrag der realisierten stillen Reserven
Confé- dération / Cantons	Mode d'imposition	
	Rachat fictif	Solde des réserves latentes réalisées
<b>VS</b>	<p>Barème de l'impôt sur le revenu Taux applicable aux rentes selon <a href="#">tableau de l'AFC</a> pour la conversion des prestations en capital en rentes viagères</p> <p>2% min. 4% max.</p> <p>Pour les contribuables mariés vivant en ménage commun et pour les contribuables veufs, séparés, divorcés ou célibataires qui font ménage commun avec des enfants ou des personnes nécessiteuses et dont ils assurent pour l'essentiel l'entretien, l'impôt dû est réduit de 2%, mais au maximum de 2'340 francs</p>	<p>Barème de l'impôt sur le revenu 1/2 du taux applicable</p> <p>2% min.</p>
<b>NE</b>	<p>Barème de l'impôt sur le revenu 1/4 du taux applicable</p> <p>2,5% min.</p>	<p>Barème de l'impôt sur le revenu L'entier du solde pour déterminer le taux applicable</p> <p>Pour les époux vivant en ménage commun, ainsi que pour les contribuables veufs, séparés, divorcés ou célibataires qui vivent en ménage commun avec des enfants ou des personnes nécessiteuses, dont ils assurent pour l'essentiel l'entretien, le revenu est frappé du taux correspondant au 55% de son montant</p>
<b>GE</b>	<p>Barème de l'impôt sur le revenu 1/5 du taux applicable</p> <p>Pour les époux vivant en ménage commun, le taux appliqué à leur revenu est celui qui correspond à 50% de ce dernier.</p>	<p>Barème de l'impôt sur le revenu 1/5 du solde pour déterminer le taux applicable</p>
<b>JU</b>	<p>Barème des prestations en capital</p> <p>Pour les couples mariés et les familles monoparentales</p> <p>0,9 % pour les 55'000 premiers francs 1,1 % pour les 55'000 francs suivants 1,3 % au-delà.</p> <p>Pour les autres contribuables</p> <p>1,1 % pour les 55'000 premiers francs 1,3 % pour les 55'000 francs suivants 1,7 % au-delà.</p>	<p>Barème de l'impôt sur le revenu 1/2 du solde pour déterminer le taux applicable</p> <p>2% min.</p>